

首都师范大学美术学院教师作品集 A Collection of Paintings of Fine Arts College of Capital Normal University

首都师范大学建校 50 周年纪念 首都师范大学出版社

图书在版编目 (CIP)数据

首都师范大学美术学院教师作品集/孙志钧主编 北京: 首都师范大学出版社, 2004.9 ISBN 7-81064-526-9

Ⅰ.首… Ⅱ.孙… Ⅲ.绘画-作品综合集-中国 -现代 IV.J221

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2004) 第 090536 号

首都师范大学美术学院教师作品集 A Collection of Paintings of Fine Arts College of Capital Normal University

编二孙志钧 责任编辑=邓国庆 封面设计=吕敬人 图片摄影=王燕燕 译=郭冰珂

出版 首都师范大学出版社

地址 100037中国北京海淀区西三环北路 105号 发行 全国新华书店 制版 北京嘉华德文化艺术中心

印刷 北京嘉彩印刷有限公司

版次 2004年9月第1版 印次 2004年9月第1次印刷

书号 ISBN 7-81064-526-9/J.5

开本 787 × 1092 1/8 17印张

印数 3000 册 定价 380元 (精) 320元 (平)

中国画

旅途 Journey 牧马人 Wrang Lers 草原月色 Moonlight—shone Grassland 14 董仲恂 西山明月图 Bright Moon View at -Western Hill 秋韵晴岚 Fall fog in mountain 宿云初散青山湿 Mountains in Dispelling Clouds 秋江烟雨图 Mountain River Rain 刘福芳 修 Cultivation 贾克德 岭南三月 Canton Spring 葫芦小鸟 Gourds and Birds 戴林 吴敏荣 离离原上草 Departing Grass 刘进安 正面男人 (之二) Male Facade II 正面男人 (之四) Male Facade IV 读者 Reader 惊诧 Astonished 26 王心昌 苍岩泻玉图 Rock Mountain, Concealed Fall

10 孙志钧 郎木寺的藏女 Tibetan Girt at Langmu Temple

一展雄姿天地宽 Taking off 杜希贤 舒春光 吞吐大荒 Wilderness Inhaled 30 陈志良 岩泉烟雨 Mountain Stream Smoke 画里人家 Houses in Mountain 黄土高坡 Earthen Highland 悠悠岁月 Time Flies 34 李爱国 清露 Spring Dew 秋实 Fall Fruit 白毛风 Hi-Winter Wind 白毛风(局部) Hi-Winter Wind 38 韦红燕 柳·人·玫瑰 Willow·Human·Rose 春 Spring 平 (之二) Balance II 平 (之四) Balance IV 42 韩振刚 闺中粉芍 Maiden 夏日的风 Summer Breeze 蓝色畅想 Carefree Blues 冥思 In the Zone

27 踪念富 八方风雨 Gourds

油画

汪港清 城市舞步(之四) Metropolitan Tempo IV 水塘 Pond 漂 Drift 浮 Float 王晓辉 奔向 2008 (之一) Leaps Forward to 2008 | 奔向 2008 (之二) Leaps Forward to 2008 II 奔向 2008 (之三) Leaps Forward to 2008 III 奔向 2008 (之四) Leaps Forward to 2008 IV 54 刘 彦 对和平的怀疑 Doubtful Peace 伤情年代 Generation Lost 霹雳娇娃 Maiden Rock 'n' roll 飞跃紫禁城 Spring over the Forbidden City 白 雁 清风 Breeze Refreshed 58 飘 Floating 漫步 Promenade 夏 (之一) Summer I 62 孙 涤 山居图 Mountain Life 云蒙山游记 Yun Meng Mountain Visited 山水拟古 (之一) Landscape Archized I 山水拟古 (之二) Landscape Archized II

66 刘学惟 静夜幽香 Still Night

枯树昏鸦 Withering

深呼吸 Deep Inhalation 72 尚 扬 E 地 E Land 游山玩水 -1 Tour at Ease I 游山玩水 -2 Tour at Ease II 李瑞年 暴风雨 Rainstorm (struggle) 76 黄今声 高原牧场 Rangeland 卖白薯的老人 Old Man Selling Potato 董福章 戴克鉴 祈福 Bless Praying 宋焕成 刘孔喜 塔吉克少女 Tajiki Girl 80 藏女 Tibetan Girl 远方 Distance 远雷 Thunder Distance

84 袁 广 界 Frontier 净 Cleanness 律 Nature's Law 原野 Field

杨悠明 藏女 Tibetan Girl 拉萨河畔 At the Bank of Lhasa River 姐妹俩 Sisters 牧羊女 Shepherdess

夏梦庭香 Summer Fragrance Dream

山中何所有 What's in a Mountain

92 段正渠 金色黄河 Golden River 远望 Into the Distance 夜行 Night Trip 夜里麻黄梁 Yellow River Carp

96 冯怀荣 天山深处 Tian Shan Mountain Deep

97 陈以禄 湖边绿色 Lakeside Green

98 滕 英 对话 (之一) Dialogue I 对话 (之二) Dialogue II 对话 (之三、之四) Dialogue III、IV 游戏 (之一) Pastime I

106 武明中 嗨,小心! (之十三) Hey, Watch out! XIII 嗨,小心! (之十四) Hey, Watch out! XIV 嗨,小心! (之十九) Hey, Watch out! XIX 嗨,小心! (之二十一) Hey, Watch out! XXI

110 陈 畏 花梦 Flowery Dream 秋绪难遣 Fall Sentimental 灯红烬 Red Red Lamp 烛 Candle 118 主玛于江 乐园 Paradise 精品生活 Quality Life 走近湿地 Wetland Approaching 顶层空间 Room on Top

Page 122 宋红雨 | 轮回・千字架上的耶稣 Samsara・Jesus on a Cross | 轮回・秤 Samsara・Balance | 自由女神 Statue of Liberty | 三美神 Triple Beauty

| Pag流行东东(之一) What's Hot This Summer | 今夏流行东东(之二) What's Hot This Summer | 今夏流行东东(之三) What's Hot This Summer | Pag流行东东(之四) What's Hot This Summer | Pag流行东东(之一) What's Hot This Summer | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东东(Dagnary) | Pag流行东东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东东(Dagnary) | Pag流行东东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东(D

130 作者介绍 Introduction of Artists

首都师范大学美术学院教师作品集 A Collection of Paintings of Fine Arts College of Capital Normal University

首都师范大学建校 50 周年纪念 首都师范大学出版社 今年是首都师范大学建校50周年大庆,美术学院也走过了40年的历程。

40年来,美术学院同首都师大一样,有了很大的发展,自改革开放特别是90年代以后,进入了迅速发展的时期,经过"九五"、"十五"、"国家211工程"建设,学院综合实力大大增强,办学规模、教学水平、师资队伍、科学研究、美术创作等方面都居于全国高校美术院系的领先地位。学院通过引进和培养相结合的师资队伍建设方针,已拥有一支由全国知名的教授专家和具有实力的中青年骨干教师组成的师资队伍。学院不断加强图书资料和现代教学设备方面的建设。图书资料文献收藏丰富,建立了设备先进的电脑美术、新媒体、摄影和手工实验室,这些都为人才的培养和学科建设发挥着非常重要的作用。

美术学院现设有美术教育系、绘画系、艺术设计系、美 术理论教研室和现代美术研究所、美术教育研究所、中国工 笔画研究所、现代水墨研究所, 具有美术学博士、硕士授予 权,是北京市重点学科,教育部艺术人才培养基地,是首都 师范大学"九五"、"十五"、"国家211工程"重点建设学科。 美术学院有着优良的办学传统。40年来,有老一辈的美术教 育家、画家、美术教师为学院的发展作出了重要的贡献。如: 李瑞年、戴林、刘福芳、康殷、董福章、戴克鉴、黄今声、冯 怀荣、杜希贤、贾克德、王琦、杨景芝、王心昌、踪念富等, 他们在美术教育、美术创作等方面都有很高的成就和社会影 响,为今天美术学院的建设和发展打下了良好的基础。现在 美术学院在本学科专业领域已形成了自己的办学优势和特色。 在油画方面有学科带头人、全国著名的油画家尚扬教授,他 的画实力深厚,艺术风格鲜明,在油画教学与创作中成绩卓 然。刘孔喜教授的古典技法与材料研究在油画界有较大的影 响,并在全国美术院校中率先开设了该门课程。段正渠副教 授是在全国有影响的中青年画家,他将个人风格和创作经验 融入教学之中。学院在工笔画方面形成了一支具有群体力量 和学科优势的队伍,在老一辈著名工笔画家的培养和带动下,

孙志钧、李爱国、董仲恂、韦红燕、韩振刚等中青年骨干教 师在工笔画教学、科研创作中都显示出扎实的基础和鲜明的 特色,并以群体的优势展现了整体水平,为中国工笔画的振 兴和发展作出了自己的努力。近年引进的刘进安教授在现代 水墨画教学和创作方面显示出很高的艺术水平和社会影响。 以李福顺教授为学科带头人的美术史论是美术学院有实力的 专业方向, 李福顺教授的中国美术史研究成果丰富, 显示出 很高的学术水平,在博士、硕士生培养方面也作出了主要贡 献。美术学院在美术教育理论研究与教学实践方面人才济济, 如常锐伦、尹少淳教授都是全国著名的美术教育专家,他们 承担国家及省市级研究课题,成果丰富。学院多次承担全国 美术教育培训任务, 召开国际、国内美术教育研讨会, 正在 努力建成全国一流的美术教育研究中心。美术学院艺术设计 专业是新建学科,随着社会对应用型人才需求的增加,学院 抓住这一机遇,大力发展和拓宽设计专业,为国家培养了大 量合格的艺术设计人才。美术学院遇到了国家经济和教育大 发展的良好时机,我们要抓住机遇,在已有的基础上发挥自 己的优势和特色,以求更大的发展。

在首都师大建校 5 0 周年的喜庆之际,我们出版这部画册,以示纪念,借以展现美术学院的整体实力和学术水平。画册收入了一部分老教授的作品和在职教师的新作,作品显示了教师的艺术水准和多样的创作风格。其中:中国画人物、山水、花鸟题材兼有,彰显教师们不同的审美视点和多样的风格;油画中有极具现代意识的作品,也有古典的传统技法的创作。这些作品从不同的侧面显示了人文内涵、民族精神和时代审美特征。

纪念是回顾过去,更是瞻望未来。美术学院的未来是和 学校的发展联系在一起的,美术学院的未来会更美好。

Foreword

and our College of Fine Arts has spanned a history of 40 years.

As Capital Normal University, its College of Fine Arts has also been prospering in the past 40 years, especially since the beginning of the 90s of last century. Through the participation of the Ninth Five-year Plan, the Tenth Five-year Plan and National Project of 211, comprehensive performance of the college enhanced dramatically. In aspects of enrollment scale, instrumentation quality, teacher training, academic research and artistic creation, we play a leading role among colleges and universities all over the country. Guided by the instructor team building strategy, through a combined practice of recruitment and cultivation, the college owns a staff, which formed of not only backbone teachers, but distinguished senior professors. We have been enriching our library and strengthening modern instrument facilities. State-of-the-art laboratories of computerized fine art, new media, photography and handcraft played an important role as well in the process of talent cultivation and subject building.

College of Fine Arts is consisted of departments of Educational Fine Arts, Brushwork, Artistic Design; Research Bureaus of Fine Arts Theory, Modern Fine Arts, Educational Fine Arts, Traditional Chinese Realistic Painting, and Modern Wash Painting. It grants doctorate and maste degrees of Fine Arts, and is key subject in Beijing city, fine arts talent cultivation base of Ministry of Education, and key-building subject of Capital Normal University for the Ninth Five-year Plan, the Tenth Five-year Plan, and National Project of 211. College of Fine Arts owns a prestigious school tradition. In the past 40 years, a senior generation of fine arts educator, painter, and instructor has made a tremendous contribution for the development of our college including: Li Ruinian, Dai Lin, Liu Fufang, Kang Yin, Dong Fuzhang, Dai Kejian, Huang Jinsheng, Feng Huairong, Du Xixian, Jia Kede, Wang Qi, Yang Jingzhi, Wang Xinchang, and Zong Nianfu. Their distinguished achievements and social benefits in the field of fine arts education and creation have laid a solid foundation for the development of our college. Through the years, our college has established its own teaching advantage and school feature. Professor Shang Yang, who is well known as oil painting artist and subject leader among universities, is famous for his sharp-cut artistic style, and got the great in both oil painting instruction and creation. Also classical technique and material research in the oil painting field for Professor Liu Kongxi are also influential. Professor Liu is the very first person to give the accordingly courses among all fine arts academies in the whole country. In our younger staff, Professor Duan Zhengqu enjoys high reputation in own country as well; he blends his personal style and experience into session teachings. In traditional Chi-

Capital Normal University celebrates its 50th anniversary this year, nese realistic painting, the college has formed subject advantage and team power under the guidance of a senior generation of artists. Backbone member's like Sun Zhijun, Li Aiguo, Dong Zhongxun, Wei Hongyan and Han Zhengang exhibit solid artistic foundation and bright characteristics in both teaching and research. They present team advantage, and make a great contribute to traditional Chinese realistic painting. Professor Liu Jinan, also recently absorbed wash painting artist, displayed high standard artistic performance and make great social influence in modern wash painting teaching and creating. Research theory of fine arts history led by Professor Li Fushun Professor Li fruitful research in Chinese fine arts history is a knock-out direction in our college. contributes his best in master and doctorate's fosterage. In the field of fine arts education theory and educational practice, talents gather in our college likewise. For instance, Professor Chang Ruilun and Yin Shaochun are both namable inspecialists fine arts education. They are in charge of researching subject on provincial and national levels. The college has been bestowing responsibility for national fine arts educational trainings, holding international and domestic fine arts education symposia and at the moment attempting to establish national fine arts research center. To meet the increasing need from applicable talents of the society, the subject Artistic Design is set up. We take this opportunity to deepen and widen our design major, thus foster more quality artistic designers for the country. In the national environment of economic and educational booming, College of Fine Arts will carry forward its own advantage and feature, in pursuit of a more promising future.

> During the time of the 50th anniversary of Capital Normal University, we put this memorial album into print. It includes both pieces of college seniors and the works from that on-the-job instructors. Ingathered works include traditional Chinese paintings, portraits, flowers and birds, landscapes. They display different aesthetic perspectives and the diversity of styles. Amongst the oil paintings, we have not only avant-garde pieces, but classical ones with traditional techniques. In various angle of views, the album presents, humanistic connotation, ethnic spirits and aesthetic feature of the epoch.

> To memorize is to retrospect, but what is more important is to of prospect. The future of College of Fine Arts is connected with the development of Capital Normal University and we are assured that we will have a better tomorrow.

> > Sun Zhijun Dean, College of Fine Arts, Capital Normal University 2004.8.26

中国画

10	孙志钧	郎木寺的藏女 Tibetan Girt at Langmu Temple	27	踪念富	八方风雨 Gourds
		旅途 Journey		11 × 11 11	
		牧马人 Wrang Lers	28	杜希贤	一展雄姿天地宽 Taking off
		草原月色 Moonlight—shone Grassland	29	舒春光	吞吐大荒 Wilderness Inhaled
14	董仲恂	西山明月图 Bright Moon View at -Western Hill	29	打 谷兀	台班人元 VVIIderness Inhaled
14	里川川	秋韵晴岚 Fall fog in mountain	30	陈志良	岩泉烟雨 Mountain Stream Smoke
		宿云初散青山湿 Mountains in Dispelling Clouds	20	PA TO THE	画里人家 Houses in Mountain
		秋江烟雨图 Mountain River Rain			黄土高坡 Earthen Highland
					悠悠岁月 Time Flies
18	刘福芳	修 Cultivation			
			34	李爱国	清露 Spring Dew
19	贾克德	岭南三月 Canton Spring			秋实 Fall Fruit
					白毛风 Hi-Winter Wind
20	戴林	葫芦小鸟 Gourds and Birds			白毛风(局部) Hi-Winter Wind
21	吴敏荣	离离原上草 Departing Grass	38	韦红燕	柳·人·玫瑰 Willow·Human·Rose
					春 Spring
22	刘进安	正面男人(之二) Male Facade II			平(之二) Balance II
	5.	正面男人(之四) Male Facade IV			平 (之四) Balance IV
		读者 Reader			>= 1 -1/4 -14 - 1 - 1 - 1
		惊诧 Astonished	42	韩振刚	闺中粉芍 Maiden
21	- \ -	##\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\			夏日的风 Summer Breeze
26	王心昌	苍岩泻玉图 Rock Mountain, Concealed Fall			蓝色畅想 Carefree Blues
					冥思 In the Zone

油画

汪港清 城市舞步 (之四) Metropolitan Tempo IV 水塘 Pond 漂 Drift 浮 Float 50 王晓辉 奔向 2008 (之一) Leaps Forward to 2008 | 奔向 2008 (之二) Leaps Forward to 2008 II 奔向 2008 (之三) Leaps Forward to 2008 III 奔向 2008 (之四) Leaps Forward to 2008 IV 54 刘 彦 对和平的怀疑 Doubtful Peace 伤情年代 Generation Lost 霹雳娇娃 Maiden Rock 'n' roll 飞跃紫禁城 Spring over the Forbidden City 白 雁 清风 Breeze Refreshed 58 飘 Floating 漫步 Promenade 夏 (之一) Summer I 62 孙 涤 山居图 Mountain Life 云蒙山游记 Yun Meng Mountain Visited 山水拟古 (之一) Landscape Archized I 山水拟古 (之二) Landscape Archized II

66 刘学惟 静夜幽香 Still Night

枯树昏鸦 Withering

夏梦庭香 Summer Fragrance Dream

山中何所有 What's in a Mountain

深呼吸 Deep Inhalation 72 尚 扬 E 地 E Land 游山玩水 -1 Tour at Ease I 游山玩水 -2 Tour at Ease II 76 李瑞年 暴风雨 Rainstorm (struggle) 黄今声 高原牧场 Rangeland 卖白薯的老人 Old Man Selling Potato 董福章 戴克鉴 祈福 Bless Praying 宋焕成 刘孔喜 塔吉克少女 Tajiki Girl 80 藏女 Tibetan Girl 远方 Distance 远雷 Thunder Distance 袁广 界 Frontier

净 Cleanness

原野 Field

杨悠明

律 Nature's Law

藏女 Tibetan Girl

姐妹俩 Sisters

牧羊女 Shepherdess

拉萨河畔 At the Bank of Lhasa River

92 段正渠 金色黄河 Golden River 远望 Into the Distance 夜行 Night Trip 夜里麻黄梁 Yellow River Carp

96 冯怀荣 天山深处 Tian Shan Mountain Deep

97 陈以禄 湖边绿色 Lakeside Green

98 滕 英 对话 (之一) Dialogue I 对话 (之二) Dialogue II 对话 (之三、之四) Dialogue III、IV 游戏 (之一) Pastime I

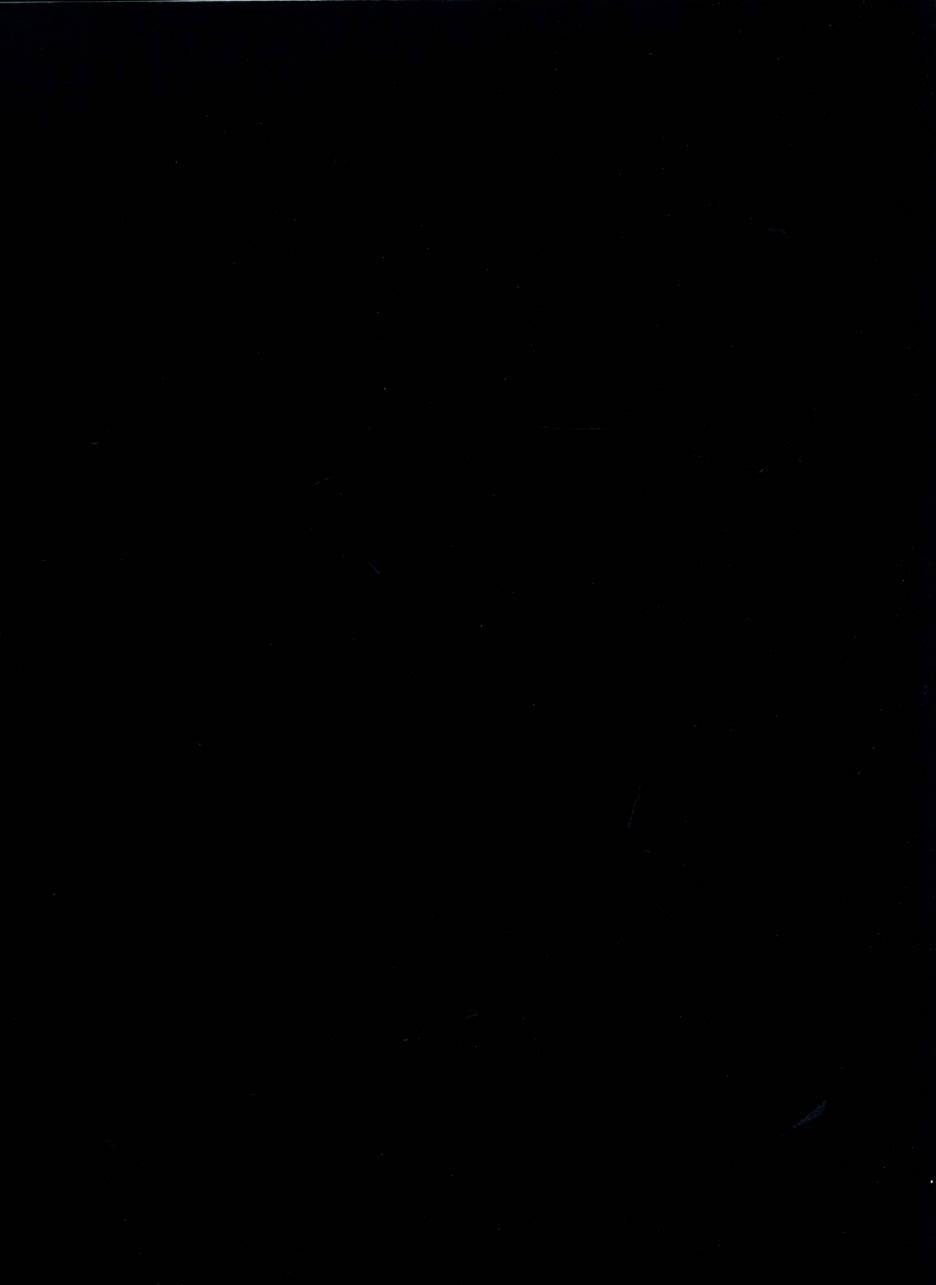
106 武明中 嗨,小心! (之十三) Hey, Watch out! XIII 嗨,小心! (之十四) Hey, Watch out! XIV 嗨,小心! (之十九) Hey, Watch out! XIX 嗨,小心! (之二十一) Hey, Watch out! XXI

110 陈 畏 花梦 Flowery Dream 秋绪难遣 Fall Sentimental 灯红烬 Red Red Lamp 烛 Candle 118 主玛于江 乐园 Paradise 精品生活 Quality Life 走近湿地 Wetland Approaching 顶层空间 Room on Top

Page 122 宋红雨 | 轮回・千字架上的耶稣 Samsara・Jesus on a Cross | 轮回・秤 Samsara・Balance | 自由女神 Statue of Liberty | 三美神 Triple Beauty

| Pag流行东东(之一) What's Hot This Summer | 今夏流行东东(之二) What's Hot This Summer | 今夏流行东东(之三) What's Hot This Summer | Pag流行东东(之四) What's Hot This Summer | Pag流行东东(之一) What's Hot This Summer | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东东(Dagnary) | Pag流行东东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东东(Dagnary) | Pag流行东东东(Dagnary) | Pag流行东东(Dagnary) | Pag流行东东(D

130 作者介绍 Introduction of Artists

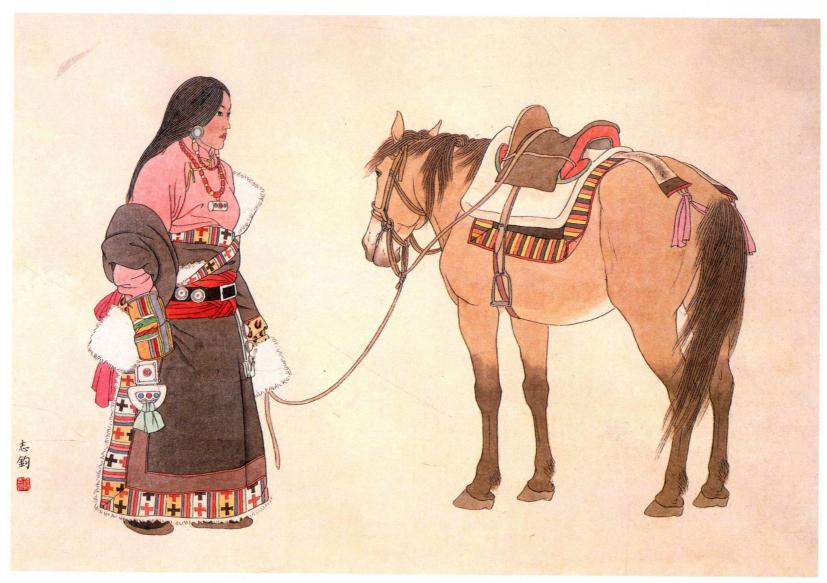


中国画部分

Traditional Chinese Painting



郎木寺的藏女 Tibetan Girl at Langmu Temple 200cm × 110cm 孙志钧



旅途 Journey 85cm × 66cm 孙志钧